

学习中文的甘苦谈

华人教会中文学校

生长在父母都是台湾人的家庭，我从小就常常听父母在家说中文。尤其，妈妈在我还是婴儿的时候，就让我听很多中文诗词的音乐，可是听说两岁后的我就不肯说中文了。到了我五岁时，妈妈带我到中文学校上课，可是我不喜欢，两次上课后就放弃了。在我上一年级时，因为我们的表亲承儒从台湾来，他不但中文说得好，又会读中文书，教我认真地希望能用中文与他交谈。承儒教我中文，我教他说英文，那时以后我就决定开始上中文学校。

上了中文学校以后，我开始喜欢中文。一年级时，老师常常用图画帮助我认识新的生字，然后爸爸妈妈又教我如何使用字典，我特别爱使用字典学习新的词语，练习新的句型。有时候妈妈让我与我的外婆、舅舅和阿姨说国际长途电话，利用机会强迫我说中文。当我愈

常和外婆聊天，我发现我的中文口语愈来愈进步，水平确实提升了不少。

在中文课程里，常常介绍各地的地理风光文化，我们学习了北京的长城、故宫、颐和园，还有法国巴黎的凡尔赛宫，也介绍不少中国和世界的名人故事，例如：司马光打破水缸，数星星的张衡，蔡伦造纸，鲁班发明锯子，英国瓦特发明蒸汽机，爱迪生发明电灯等。有时为准备说故事比赛，我们也有机会学会一些成语故事。中文合唱团更帮助我用唱歌学中文。谢谢中文学校给我一个快乐学习中文的环境与机会。

虽然中文学习很有趣，也教我在不会说中文的人面前觉得很骄傲，可是中文真的很难学，特别是四个声调的发音。每次读中文书时，妈妈总是纠正我的发音，有时让我觉得很沮丧。但是我想更多地练习说中文，对将来一定很有

我从六岁开始上中文学校。一开始中文对我非常困难，但是当渐渐地了解中文的意思，我开始觉得中文学习变得不是那么困难。特别是中文作文和讲故事比赛对我来说非常有挑战性。一开始我不认为我能完成，但是经过认真地努力，几次比赛我都取得很好的成绩，并且从中得到很多的乐趣。

我记得我第一次准备将故事比赛的经验。当我知道需要背诵中文故事，我的压力非常大，因为我中文说得不好，但妈妈每天陪我一起练习。当我可以背诵全故事给家人听时，我真的非常高兴。同样的我也记得我在三年级写中

文作文到晚上十点，因为中文句型和英文句型很不相同，花了我很长时间才把一篇作文写完。结果我拿到第一名，并且我的作文登在中文报纸上让我非常骄傲。

中文学习要会听、说、读、写。我可以听懂中文，但是说中文对我来说仍然不容易。我现在开始和我的家人说中文，我的祖母非常高兴，还夸我的中文进步很多。写中文字是一件头痛的事，因为笔画很多又很难记得住，但是当我每天都写一部分作业，写中文作业也变得容易多了。

我在二年级的时候开始学习中文，刚开始学中文，我觉得很困难。我开始学是因为妈妈希望我可以跟我的家人讲中文，在那之后我每个星期天都会去教会的中文学校学中文。我学习中文的最大动力是因为我是个中国人，所以必须要会讲我的语言。

学习中文最大的困难就是把学过的中文字都记得怎么写，还有中文的语法也跟英文的不一样。虽然中文很难，但是我现在能跟家人讲中文，也可以听懂他们讲的话。让我最感到骄傲的就是现在我不再像以前那样需要别人为我翻

译，自己就能了解别人在讲什么。刚开始学中文的时候，我不是那么地喜欢，因为有很多字都看不懂，但是学得越久懂得字就越多，我也开始慢慢地喜欢学习中文了。

我学习中文的目标是我想要帮助那些不会讲中文的人作翻译，还有让他们知道更多的中文。但是我最大的目标是能跟我的家人讲一口流利的中文，还有知道更多的中文字，这样以后回去台湾才能跟那里的人沟通，不会什么都听不懂。当我学完更多的中文后，进入社会工作或许中文也能帮助我。



五年级班 吴睿泰

帮助。于是，我决定要坚持到底，把握机会与人用中文交谈，希望我的中文在不久的将来，能听起来不再有美国人的腔调。



五年级班 王劭元



五年级班 迟巧敏

“买”和“卖”

李钰琪 (16岁) 加拿大

那是一个夏天，我只有6岁。妈妈问：“你能帮妈妈买一条鱼吗？”我说：“买鱼那么简单，就包在我身上吧。”来到楼下的小超市，我问那里的一位叔叔：“这条鱼多少钱？”“16块钱，你要买吗？”我说：“是的，请给我这条鱼。”当我付了钱之后心里想：不就是买鱼嘛，这么简单的事情怎么可能难倒我，回到家一定会被妈妈表扬的。拿着鱼回到家，妈妈问：“这条鱼多少钱？”我大声地回答：“16块！”妈妈说：“这么贵呀！你没砍价吗？你应该对那位叔叔说‘叔叔便宜一点嘛’”。自从这一次之后，我吸取了妈妈的“精华知识”，之后我再买东西，经常会被表扬。

一天，爸爸说：“女儿，你去把旧报纸卖了吧，我们家的报纸太多了，都没地方放了。”当时我想都没想就说：“好，我去。”我下楼来到小区院子里，看见一位回收报纸的叔叔。我走向前问道：“叔叔，回收报纸多少钱一斤？”叔叔说：“两块钱。”我说：“什么？那么贵！便宜一点嘛。”叔叔足足盯着我看了一分钟，突然大笑起来，把我吓了一跳，他一边笑着一边说：“好，那就便宜一点吧。”我对他说：“谢谢叔叔！你是个大好人！”听了我的话，叔叔笑得更厉害了。我感到奇怪，这个叔叔钱赚少了怎么还笑呢。

回到家，爸爸问：“那些报纸卖了多少钱呀？”我开心地说：“我又帮你们省钱啦。那个叔叔说两块钱一斤，我说太贵了，让他便宜一点，他按一块钱一斤给我算了。”我的话还没说完，爸爸就大笑起来：“你怎么连‘买’和‘卖’都分不清楚呀。”这下，我又得到了爸爸的“表扬”。

(本文摘自人民日报海外版)



我记忆深刻的一场“蓝人秀”

八年级班 刘明恩

记得三年前我和家人一起去拉斯维加斯游玩，每天除了吃自助餐逛逛街外，最让我印象深刻的就是看秀，每场秀的演员无不使出浑身解数地表演，让人叹为观止，大呼过瘾。



其中一场叫做“蓝人秀”，就三个演员，每个人都把脸及全身漆成蓝色，他们的绝技是打击乐器，不仅打鼓，什么东西都可以拿来打，拿来敲。现场除了立体声的音响配备外，更加上各种声光效果，还有各色喷泉，让整场表演好不逊色。

蓝人们除了自己卖力的表演外，中间也穿插了与观众互动的环节，被选中上台的观众不开心啊，他们的家人朋友更开心，都赶紧拿出摄像，以便留下美好的回忆。

秀结束后，我和妹妹也不能免俗地买了他们的一些纪念品当做留念。还记得过了翌年后，我们到佛罗里达游玩时，又在路上看到他们的秀广告，顿时觉得十分亲切呢！

这场秀感觉精彩之余，其实最发人深省的是为什么他们能有如此具创意的灵感？他们就取材任何一件再普通不过的物品，然后把它们当成乐器来用，譬如说洗衣板、油漆桶、碗盘……等，他们不单单拿原物来敲击，更把它们装饰成一个与现场背景十分契合的乐器，他们真的有花心思在上面。

想想自己，在做学校的project时，是不是也能像他们一样，简简单单的一个东西，就能够切中要领，不多废言就能让人一目了然。这是这场秀给我的一个启示。

我记忆深刻的一场比赛

八年级班 张悦熠

在初中时，我去观看了一场篮球比赛。我对篮球没有很大兴趣，但是我的同学们极力邀请我跟他们一块儿去观看这个比赛。让我不好意思拒绝他们。



这个篮球比赛是为了我们的社区慈善募捐。所有的运动员都是来自我们初中。六点三十分，活动的组织者说了几句话关于为什么要举办这个比赛，感谢大家的大力支持，就宣布比赛开始了。刚开始，两队比分交替上升。观众们不知道为哪个队加油才好。两个队投篮都不是非常准确。过了一会儿，观众们才知道了哪个队打得更好，更强。有时，我们会喊：“加油！”，有时我们会发出嘘声当运动员们没有投篮或犯规了。

一眨眼，上半场结束了。但是两队的比分已经拉大了。观众们和运动员们都开始休息了。暂时落后的队看上去垂头丧气地离开了赛场。哨声一响，两队争夺篮球，下半场开始了。突然，弱队的一个人大声说：“不要放弃！”第二个人大声叫：“大家加油啊！”马上观众们开始为这个弱队欢呼。在失去了一些比分以后，他们投篮了。大家为他们一阵狂叫，增加了他们比赛的信心。他们很快把比分追赶上去了。

我很惊讶这个弱队的比分虽然落后很多，但是运动员们还是没有失去拼搏的精神。比赛结束了。虽然最后那个弱队输了比赛，大家还是给了他们一阵热烈的掌声。

我记忆深刻的一场网球比赛

八年级班 张柯琳

我是一个网球爱好者。对我来说，网球是最好的运动。



我自己喜欢打网球，我也喜欢看网球比赛。今年夏天，我在电视上观看了世界网球锦标赛，也叫温布尔登网球赛。这个比赛在伦敦举行。其中有一场非常吸引我，那是费德勒与Djokovic的比赛。与

华人教会中文学校

他们一起在场的还有裁判员，和很多的观众。

比赛一开始，热闹的人群一下子就平静了下来。由于技能水平很接近，他们的分数差距也不大。比赛进行得很激烈。最终费德勒以一分之差赢了Djokovic。观众们非常兴奋，欢呼声响成一片。

这场网球比赛太漂亮了。他们打得非常令人震惊。费德勒把这场球打完了之后，他成为了世界上最好的打网球的人。他也成为了一个非常著名的运动员。

(← Continue from page 3)

One teacher who I especially look up to is my AP Physics B teacher, Mr. Michael Thomas. To begin with, he did his job of teaching Physics very well. But the part about him that I respect the most is that he was a globally-minded person. Before he started teaching at Carmel, he had served in the Peace Corps in Africa. His experiences there gave him a different view of the world, and he often talked with his students about how much there is to see beyond the ordinary life that many people want to live: high school, then college, then get a good job, get married and settle down to work, raise kids, and make money until retirement. He stressed the importance of giving back to community, whether it's a local community or the community of the entire human race. The year that I had Mr. Thomas was the last year he taught at Carmel High School. After that, he moved to Jordan in the Middle East to teach to children that have fewer opportunities than we do here. And for that, I truly respect him and hope to one day have as much of an impact as he did.

I have a number of hobbies. The first is reading: I love to read simply for the things you can learn. I read a lot as a child, and I believe that it helped to expand my vocabulary and my knowledge base, two things that helped me greatly in middle and high school. I also do a few sports here and there, which include tennis, volleyball, track and field, and archery. Music is a very large part of my life, and I'm in Carmel High School's Symphony Orchestra.

As for advice for incoming freshmen and underclassmen, I would say the most important thing to remember is that everything counts, even your credits from middle school. It's very easy to overcommit to extracurriculars and run out of time for other things. Find what you like and what you are good at, and keep everything else to a minimum. Your priority is being a student. To juniors: many people say junior year is the hardest year. First semester senior year is probably even harder, and "senioritis" is a bad, bad thing. I wish people didn't encourage and broadcast it as much.

As for plans for the future, I am going to study at the University of Illinois at Urbana-Champaign, in Materials Science and Engineering. Where life will take me after that, I have yet to find out, but I do hope to one day become a professor at a university, teaching physics or engineering and conducting research into room-temperature superconductors. That's all.

Summer Math Classes

Instructors: Dr. Z. Shen & Ms. S. He
Date: June 1--- August 4, 2013

Each course consists of ten two-hour lessons. The class will meet weekly.
The time for each course will be determined later.

- Basic Math Course for kids who will enter 5th-6th grade.
- Advanced Math Course for kids who will enter 6th-8th grade
- SAT Math Preparation Course for kids who will enter 8th-10th grade

Contact Information: shenmathclass@gmail.com or 317-218-7585

SEEC SAT/PSAT ENGLISH Enhancement Class

Dr. Edgar Huang
SATEnglish@gmail.com

<https://sites.google.com/site/satenglish/>

Summer Classes

- June 1 — September 1
- Wed. & Sat. or Sun. 7-9pm
- All sessions are online.
- Feel free to travel.

- Since 2008, Every year, about 1/3 of National Merit Semifinalists at CHS were trained in SEEC.
- SEEC Students improved 100 - 550 points in the SAT critical reading and writing sections in real tests.
- SEEC is highly reputable in Greater Indianapolis and has attracted numerous students all over the U.S.
- The class is run year round. Students can join the class any week if there is space. Email to try the class free.